

Anno dñi. Ora xxiiij. tenuis sedi p8 bisertile C8 qdē anni circū solaria ē. xxvij. Ita dñicalis oīrētes anni sex Aureus nūs. xij. In tūallū oīto septimanatū v8 oīrētes septimanatū Indicō septia Pīclea festa mobilia eo ordine celebrabū tūtū Sipuagesia dñica p8 pūificōis i illa silba eti qdiaglesia dñica die p8 matthe in illa silba in Pasca dñica post abdōlq i illa silba oī Ragatos dñica p8. Stanislai i illa silba zoph Diez alcesiōis feia qnēa i illa silba ac Pēterū festa domica p8 vibai i illa silba de Festū corpis xp̄i i illa silba pri Aduētū dñi domica an festū Andree i illa silba ri.

CONIVNCIIONES

Cōiuātō Februarij feia tūta in die prisca hora ix miu līx
Cōiuātō Martij fe q̄cta p8 valentini hora xii miu xliij
Cōiuātō Apl fe q̄cta ip̄o die gertrudis h vii mi ix noc se
Cōiuātō Oag sabbato p8 Tiburtij hora xij minuto lq
Cōiuātō Iunij f̄ ha p8 zoph h. iiiij mi. lvij. noct p̄cedētis
Cōiuātō Iulij fe tūta p8 Anthoni b. xvij. minuto. xxvj.
Cōiuātō augusti fe q̄cta p8 Margarete h ix miuto q̄cto
Cōiuātō Septembris fe lex p8 Lauterij b. i mi xlvi noc. seq
Cōiuātō octobris die dñica p8 nati. Maie b xij mi u
Cōiuātō Novembriſ feia tētia ante Hedwig. hora x.
minuto. xliij. noctis p̄cedētis
Cōiuātō Decembris fe q̄cta an Martini hora p̄ma miu:
to. xxvij. noctis sequentis
Cōluātō Januarij f̄ sexta p8 oīcepōis male b. x. mi xiij
Sequuntur tempora flebōomie electa s̄m vetum cursum
netarū aspedus in ordine ad etatem complexionū hominē

IANVARJVS

Feria sc̄da p8 Epiphaniatū bona p̄ vili et senili melā
colicis p̄tates an melādiē. feria lex p8 occa Epiph.
bona p̄ senili flegmaticis p̄t coxas. In c̄stio mediocris p̄
eisdē an melādiē. feria q̄cta i die Fabiani et sebastiani
mediocris p̄ juuenili coleticis p̄t zaphēas. In c̄stio me:
diocris silt p̄tēdē. die dñica in c̄stio vīcētū bona p̄ ju:
uenili flegm̄ p̄tē cepha et vili coleticis p̄tē pulmaticā

FEBRVARIUS

In die Dorothee bona p̄ vili et senili melāco. p̄tē nates.
feria q̄cta idie scolaſtice optia p̄ senili flegm̄ p̄t coxas.
In c̄stio bona p̄ eisdē. feria ha i die valeti mediocris p̄ seili
melā. p̄tē tibias. sabbato an p̄tē bona p̄ juueili fleg p̄tē
cepha. sabbato p8 matthe bona p̄tēli et vili coleti p̄tē pul

MARZ

Sabbato an Uloē bona p̄ vili et senili. melā. p̄tē nates
feria q̄cta an Gregorij optima p̄ vili et seili fleg p̄tē coxas.
In c̄stio bona p̄ eisdē die dñica p8. Gre. mediocris p̄ seili
fleg p̄tē tibias. In c̄stio bona p̄ eisdē. feria s̄ p8. Gre. bona p̄
seili. mel. p̄tē tibias p̄cipue. teigz sabbo. p8 anūdiacōis
bona p̄ juueili et vili col p̄tē pulm̄. ADRI lis
Feria s̄ p8. Ambi. bona p̄ vili et seili fleg p̄tē coxas. In c̄st.
silt p̄ eisdē. die dñico an Tiburtij bona p̄ seili. mel. p̄tē ti
bias p̄cipue circa melādiē. In c̄stio meliori p̄ eisdē. feria tūta
an Tibur bona p̄ seili. cole. p̄tē zaph p̄cipue d̄ māe. In c̄stio
medioc. p̄ eisdē. feria q̄cta p8 marci bona p̄ juueili et vili
melā. p̄tē nates. In c̄stio silt p̄tēdē. OAIJus

Feria s̄ i die Crucis bona p̄ vili et seili. fleg. p̄tē coxas. In c̄st.
silt p̄ eisdē. f̄ ha p8 Stanislai bona p̄ seili col p̄tē. za. p̄cipue d̄
māe. In c̄stio bona p̄ eisdē. feria q̄cta p8 Stanislai b p̄ seili
fleg p̄tē cephalica. In c̄stio silt b p̄tēdē p̄cipue demāe. feria lex
p8 zophie medo p̄ juueili. col. p̄tē pulm̄. feria q̄cta p8.
Urbani. medi. p̄ juueili et vili. mel. p̄tē nat. IVNIS.
Feria lex p8 macelli bona p̄ vili et seili. melā. p̄tē tibias.
In c̄stio optia p̄tēdē circa melādiē. die dñico p8 macelli me:
diocris p̄ vili et seili cole. p̄tē. zaph. f., an Antoi bona p̄
vili et seili fleg p̄tē cepha. f. q̄cta i mediate sequēti optia
p̄tēdē. f., i vigilia Petri et pau optia p̄ juueili et vili flg
p̄tē coxas p̄cipue circa melādiē. IVNIS
Feria lex p8 Petri et pauli b p̄ vili et seili mel. p̄tē tibias. In
c̄stio p̄tēdē. f. ha i die p̄tēdē b p̄ vili et seili cole p̄tē zaph

DOPROSTICIONES

Opo. Tūtarj fe. sc̄da p8 Circūciōis dñi h ij miu iiij.
Opo fe q̄cta i die pūificatōis h xij mi xliij noctis p̄ce
Opo fe q̄cta an Thome de aqno hora sexta miuto xij
Opo sabbato an Ambrosij h xvij miuto xxix
Opo dñica idie Phi et Iaco h q̄cta mi xij noct sequētis
Oppolitō feria tria p8. Urbani hora. xij. minuto. xxvj.
Citt. os. fela q̄cta in die petri et pauli xix. minuto. xx.
Oppolitō fe q̄cta p8 Jacobi h ij mi li noctis sequētis
Oppolitō sabbato post Bartholo hora xij minuto pro
Opo die domica an Stanislai hora. xx. miuto. xv.
Oppolitō feria tētia post simonis et Jude b. x. minuto.
lvij. noctis p̄cedētis

Opo fe q̄cta ip̄a die Clemētis hora sc̄da miu. x. no seq.
Opo feria sexta an nativitatis dñi hora ij miu. xxvj
lune in circulo signorum et sortimatis ad ipsos pla:
memborum flebotomie aptorum

In c̄stio. b p̄ vili et seili. fleg p̄tē cephalica p̄cipue de māe
feria; p8 Ambro. medio p̄ juueili melā p̄tē nates. In c̄stio me:
lior p̄o eisdē de māe. dñico an Jacobi optia p̄o juuei
li et vili fleg p̄tē coxas. In c̄stio silt p̄o eisdē. sabb p8 Iaco med
p̄o vili et seili. cole. p̄tē zaphenas in castino similit
p̄o eisdēm

AVGVSTUS

Feria tūta p8 Pet med p̄o vili et seili fleg p̄tē cepha. f.
an Laurerij b. p̄ seili col p̄tē pulm̄. fe; In c̄stio a lūpcōis bona
pro juueili mei p̄tē nates. dñica an Bartolomei b p̄ ju:
ueili et vili fleg p̄tē coxas. feria q̄cta In c̄stio Barto optia p̄ ju:
ueili et vili mel p̄tē tibias. In c̄stio bona p̄tēdē feria sej p8 bart.
bona pro juueili vili col p̄tē zaphēas p̄cipue an melādiē dñica
d̄colacōis Johānis p̄o vili et seili fleg p̄tē cephalicē circa
melādiē in c̄stio. or p̄o eisdē. SEPtember

Die dñica p̄o ḡdij mediocris p̄o vili et seili cole. f.
pulm̄. In c̄stio silt p̄o eisdē feria lex p8 Crucis bona pro juuei
li fleg p̄tē coxas circa melādiē In c̄stio silt b p̄o eisdē. Die
dñica an mathei b p̄ juu et vili fleg p̄tē cox. f. q̄cta i die
mauticē b p̄ juueili et vili mel p̄tē tibias. f. lex p8 mau:
ticē b p̄ juueili et vili col p̄tē zaphēas p̄cipue de māe
In c̄stio med p̄o eisdē. OCTOber

Die domica p8 michael med p̄o vili et seili col p̄tē pulm̄
Feria sexta an Hedwig. b p̄ juueili fleg p̄tē coxas. In c̄stio
melior p̄. d. f. q̄cta p8 Galli p̄ juueili et vili mel p̄tē tibias
Feria sexta i die xij milia virginum mediocris p̄
juueili et vili col p̄tē zaphēas In c̄stio b p̄ juueili fleg.
p̄tē cepha Die dñica p8 xij milia virginum bona p̄ juuei
li et virili flegmaticis p̄tē cephalicam. sabbato p8 St̄
mōis et Jude bona p̄ vili et seili coleticis p̄tē pulmaticā
in castino silt b. p̄o eisdē. NOVEmber

Sabbato p8 oīm sc̄tori bona p̄ seili melācolicis p̄tē na:
tes In c̄stio silt bona p̄tēdē Feria q̄cta p8 marti b p̄ juuei
li melā p̄tē tibias Feria q̄cta an Elijabet b p̄ iuue et vili
coleticis p̄tē zaphēas p̄cipue de mane In die Elijabet
bona p̄ juueili et vili fleg p̄tē cepha sabbato p8 kachei
ne b p̄ vili et seili col p̄tē pulm̄ DECember

Feria sc̄da an lucie optia p̄o juuenili melācolicis p̄tē ti:
bias In c̄stio bona p̄o eisdē Feria q̄cta p8 Lucie b p̄ juuei
li col p̄tē zaphēas. In c̄stio med p̄o eisdē Feria sexta
an Thome bona p̄o iuue et vili flegm̄ p̄tē cephalicā p̄u
pue circa melādiē Feria sexta p8 nativitatis dñi bona p̄
seili melācolicis p̄tē nates in castino similitē bona p̄
eisdē p̄cipue remane. Et sic est finis

R 4162/976

NAJSTARSZY DRUK KRAKOWSKI
СТАРЕЙШЕЕ КРАКОВСКОЕ ПЕЧАТНОЕ ИЗДАНИЕ
THE OLDEST CRACOW INCUNABULUM

Facsimile

Almanach Cracoviense ad annum 1474. [Kraków, Kasper Straube (?)] plano.
Bibliotheca Jagellonica Cracoviensis — Inc. 1998.

Astronomiczno-astrologiczny kalendarz lekarski na rok 1474, wytłoczony zapewne pod koniec r. 1473 w pierwszej znanej drukarni krakowskiej. Ulotka wielkości 370×262 mm, jednostronnie zadrukowana służyła do zawieszenia na ścianie izby. Tekst łaciński obejmuje u góry dane kalendarzowe, potem nowie i pełnie księżyca, poniżej dni stosowne do puszczenia krwi.

Unikat odnaleziono zupełnie przypadkowo w r. 1844 w czasie restauracji gmachu Collegium Maius, po odsunięciu szaf dawnej Librarii Jagiellońskiej.

Астрономическо-астрологический медицинский календарь на 1474 год, напечатанный вероятно в конце 1473 года в первой известной краковской типографии. Листок величины 370×262 мм, односторонне покрыт печатным текстом, предназначенный для повешения на стене избы. Латинский текст охватывает в верху календарные данные, потом новолуние и полнолуние, нижне дни подходящие к пусканию крови.

Уникальный экземпляр, найденный совсем случайно в 1844 г. во время реставрации Collegium Maius (старого здания Краковского университета) когда были отодвинуты старые шкафы библиотечного зала.

The astronomico-astrological medical almanac for the year 1474 supposed to have been printed late in 1473 in the first known printing-office in Cracow. A single sheet of 370×262 mm, printed on one side only was meant to hang on the room wall. A Latin text includes from top to bottom: calendar data, new and full moons and days suitable for letting blood.

This unique specimen was found by chance in 1844 during the restoration of Collegium Maius (the old building of the Cracow University) after the removal of the old bookcases of the former Jagellonian Libraria.

BIBLIOTEKA JAGIELLOŃSKA

ЯГЕЛЛОНСКАЯ БИБЛИОТЕКА

JAGELLONIAN LIBRARY

KNY-20-00821

